

**Совет Безопасности**

Distr.: General
30 October 2007
Russian
Original: English

**Доклад Генерального секретаря об осуществлении
резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности****I. Введение**

1. Настоящий доклад является пятым докладом Генерального секретаря об осуществлении резолюции 1701 (2006), в частности об усилиях по достижению постоянного прекращения огня между Израилем и Ливаном и долгосрочному урегулированию на основе принципов и элементов, изложенных в пункте 8 этой резолюции. В докладе дана всесторонняя оценка предпринятых шагов по осуществлению резолюции 1701 (2006) со времени опубликования 28 июня 2007 года моего последнего доклада (S/2007/392), а также информация о ходе непрерывного осуществления указанной резолюции и вызывающих озабоченность проблемах, которые до сих пор не привели к установлению постоянного прекращения огня и долгосрочному урегулированию между сторонами.

2. Я с удовлетворением сообщаю, что правительство Ливана и правительство Израиля по-прежнему твердо привержены резолюции 1701 (2006). Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ) и Ливанские вооруженные силы постоянно прилагают усилия для обеспечения того, чтобы районы, расположенные к югу от реки Литани, не использовались для враждебной деятельности, чтобы в них не было несанкционированного вооруженного персонала, средств и вооружений. По прошествии четырех месяцев после нападения на ВСООНЛ, в результате которого погибли шесть миротворцев из испанского контингента, миротворческие силы по-прежнему сталкиваются с проблемами безопасности на юге Ливана.

3. Благодаря активным усилиям посредника, предпринимавшимся им на протяжении более года, недавно был сделан первый обнадеживающий шаг — Израиль и соответствующие ливанские стороны совершили взаимные действия гуманитарного характера. Я надеюсь, что это будет содействовать освобождению двух похищенных солдат — Эллада Регева и Эхуда Годвассера и решению всех гуманитарных аспектов резолюции 1701 (2006).

4. Я глубоко обеспокоен тем, что ливанский внутренний политический кризис, в том числе кризис в вопросе о президенте, не утихает, несмотря на внутренние и международные усилия по его урегулированию. Это серьезно затрудняет достижение прогресса в осуществлении ключевых аспектов резолюции 1701 (2006). Кроме того, серьезные инциденты, связанные с угрозой безопасности, такие, как совершенное 19 сентября 2007 года террористическое на-



падение, в результате которого погибли член парламента Антуан Ганем и еще семь человек, было ранено множество людей и причинен большой материальный ущерб, по-прежнему угрожают суверенитету, территориальной целостности и независимости Ливана. Этот взрыв — самый мощный после убийства премьер-министра Рафика Харири — стал четвертым по счету покушением на члена парламента, принадлежащего к «Коалиции 14 марта».

5. Я отдаю должное правительству Ливана и Ливанским вооруженным силам и поздравляю их с разгромом после длительного и кровопролитного боя террористов из группы «ФАТХ аль-ислам» в расположенном на севере палестинском лагере Нахр-эль-Баред. Таким образом, успешно устранена серьезная угроза для суверенитета страны. Очень важно, чтобы ливанское правительство и Ливанские вооруженные силы сохраняли повышенную бдительность для обеспечения безопасности Ливана.

6. Развитие событий в предстоящие месяцы будет иметь решающее значение для достижения дальнейшего прогресса в решении ключевых проблем, связанных с осуществлением резолюции 1701 (2006), с достижением постоянного прекращения огня и долгосрочным урегулированием между Ливаном и Израилем.

II. Нападения на Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане

7. 16 июля 2007 года вблизи контрольно-пропускного пункта танзанийского контингента военной полиции ВСООНЛ в районе аль-Кассмийех на реке Литани с помощью устройства дистанционного управления было подорвано самодельное взрывное устройство. В результате взрыва было повреждено транспортное средство, однако никто не был ранен. Никто не взял на себя ответственность за этот взрыв. Ливанские власти немедленно приступили к расследованию этого инцидента и арестовали двух подозреваемых. Еще трое подозреваемых находятся в бегах. Как показывают предварительные результаты проведенного расследования, это нападение было задумано и спланировано вооруженной группой, связанной с организацией «ФАТХ аль-ислам», с намерением причинить серьезный ущерб. По имеющимся сведениям, это нападение было совершено с использованием взрывчатых веществ и материально-технической поддержки, источниками которых были палестинские лагеря беженцев в районе, расположенном между Сидоном и Тиром. Я отдаю должное ливанским властям за оперативное проведенное тщательное расследование и надеюсь, что они установят личности всех участников этого нападения и привлекут их к ответственности.

8. В октябре ливанские власти арестовали шесть палестинских боевиков из расположенного в районе Тира лагеря беженцев Бурдж-аш-Шамили, которые планировали и пытались совершить террористические нападения на ВСООНЛ. Власти конфисковали также взрывчатые вещества и взрывные устройства. Как сообщают, эта группа дважды пыталась совершить в августе нападение на патрули ВСООНЛ на идущей вдоль берега дороге между рекой Литани и Тиром, однако обе попытки провалились из-за технических неполадок. Как показывают результаты предварительного расследования, эта ячейка действовала по указанию той же вооруженной группы, которая связана с «ФАТХ аль-ислам»

(см. пункт 7 выше). Эти инциденты свидетельствуют об опасности, которую представляют для ВСООНЛ радикальные вооруженные элементы в лагерях палестинских беженцев в Ливане.

9. Предпринятые ливанскими и национальными властями расследования в связи с совершенным 24 июня 2007 года нападением, в результате которого погибли шесть членов испанского контингента ВСООНЛ, продолжаются. Ливанские власти проводят с ВСООНЛ регулярные консультации. Однако пока виновные в совершении этого нападения не найдены, их личности не установлены и никто не взял на себя ответственность за это нападение. Я горячо надеюсь, что эти усилия ливанских властей, а также испанских властей и ВСООНЛ помогут установить личности тех, кто совершил это террористическое нападение, и привлечь их к суду.

III. Осуществление резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности

A. Соблюдение режима «голубой линии»

10. Военная обстановка и обстановка в сфере безопасности в районе операций ВСООНЛ за время, прошедшее после представления моего последнего доклада от 28 июня 2007 года (S/2007/392), в целом оставались стабильными. Никаких нарушений соглашения о прекращении военных действий не было, и стороны по-прежнему заявляли о своей приверженности этому соглашению и демонстрировали решимость по его выполнению. Мне приятно сообщить о том, что число инцидентов вдоль линии вывода (известной также как «голубая линия») между Израильскими силами обороны и Ливанскими вооруженными силами сократилось, что является прямым результатом улучшения механизмов связи и координации между указанными сторонами и ВСООНЛ.

11. Расследование совершенного 17 июня 2007 года обстрела территории Израиля из ракетной установки «Катюша» пока продолжается, и ливанские власти информировали ВСООНЛ, что в настоящее время они отработывают конкретные версии и надеются, что сумеют установить личности тех, кто совершил этот обстрел.

12. ВСООНЛ сообщают о значительном числе совершаемых Израилем практически ежедневно нарушениях воздушного пространства Ливана с использованием реактивных самолетов и беспилотных летательных аппаратов. Некоторые такие нарушения воздушного пространства совершаются над населенными районами в южной части Ливана на небольшой высоте с преодолением звукового барьера, что вызывает страх и недовольство среди населения. Подобные нарушения воздушного пространства ведут к дальнейшему усилению напряженности и повышают вероятность возникновения инцидентов в сфере безопасности, что подтверждает инцидент, произошедший 25 октября, когда Ливанские вооруженные силы открыли огонь по израильскому самолету. Командующий Силами ВСООНЛ и мои старшие представители в регионе, а также целый ряд заинтересованных государств-членов выразили в этой связи свою озабоченность и призвали Израиль воздержаться от нарушений воздушного пространства. Правительство Ливана по-прежнему протестует против этих действий, которые представляют серьезную угрозу для суверенитета Ливана и

являются серьезным нарушением положений резолюции 1701 (2006). Правительство Израиля продолжает настаивать на том, что это необходимые меры безопасности, которые будут осуществляться до тех пор, пока не будут освобождены оба похищенных солдата и не будут выполнены в полном объеме меры, предусмотренные в пунктах 14 и 15 резолюции 1701 (2006).

13. ВСООНЛ сообщали также о целом ряде незначительных нарушений на местах, которые совершают ливанские пастухи и охотники, в частности в районе Мазария-Шебъа. Как отмечалось в предыдущих докладах, эти нарушения, которые иногда могут быть неумышленными, могут привести к несчастным случаям или непреднамеренной эскалации напряженности вдоль «голубой линии», особенно если учесть, что, как это бывало в некоторых случаях, пастухи и охотники имеют при себе личное оружие. ВСООНЛ и Ливанские вооруженные силы пытаются ограничить действия местных пастухов, поскольку присутствие несанкционированного вооруженного персонала к югу от реки Литани является нарушением резолюции 1701 (2006).

14. В своем предыдущем докладе я указывал на необходимость визуального обозначения «голубой линии», прежде всего в особо уязвимых районах, в частности там, где «голубая линия» проходит на значительном расстоянии от израильского технического ограждения. ВСООНЛ продолжают поддерживать контакты с Ливанскими вооруженными силами и Израильскими силами обороны, стремясь завершить технический процесс обозначения «голубой линии» на местности. А пока я с удовлетворением сообщаю о том, что ВСООНЛ приступили к совместному с Ливанскими вооруженными силами и Израильскими силами обороны осуществлению пилотного проекта визуального обозначения шестикилометрового участка «голубой линии» в западном секторе в общем районе Альма-эш-Шааб. Первая бочка на «голубой линии» была установлена 26 сентября 2007 года, и производятся замеры для установки дополнительных бочек.

В. Меры по обеспечению безопасности и связи

15. Регулярные трехсторонние встречи Командующего ВСООНЛ с высокопоставленными представителями Ливанских вооруженных сил и Израильских сил обороны превратились в важный механизм укрепления доверия между обеими сторонами. Ливанские вооруженные силы и Израильские силы безопасности демонстрируют твердую приверженность этим формам работы, которые помогают решать ключевые проблемы в сфере безопасности и оперативные военные вопросы в целях предотвращения инцидентов и нарушений и укрепляют механизмы связи и координации. Однако из-за сложного характера стоящих на повестке дня вопросов добиваться прогресса в достижении взаимопонимания приходится иногда постепенно и медленно.

16. Вот почему рабочий документ по техническим процедурам обозначения «голубой линии» по-прежнему находится на этапе рассмотрения, и следует надеяться, что он будет завершен одновременно с осуществляемым в настоящее время пилотным проектом визуального обозначения линии на местности. Вместе с тем дискуссии о временных мерах безопасности в северной части деревни Гаджар не удастся вывести из тупика из-за спора вокруг продолжительности осуществления этих мер. Командующий Силами проводит в настоящее время

мя двусторонние консультации с целью выявления возможных путей выхода из тупика. Израильские силы обороны по-прежнему контролируют часть деревни Гаджар к северу от «голубой линии» и небольшой прилегающий к ней район на ливанской территории, хотя их военное присутствие там непостоянно. По состоянию на середину сентября 2007 года Ливанские вооруженные силы патрулируют дорогу, проходящую по внешнему периметру ограждения вокруг этого района. Как я напоминал в своем последнем докладе (S/2007/392), до тех пор пока подразделения Израильских сил обороны будут оставаться в северной части Гаджара, Израиль не сумеет завершить вывод своих войск из Южного Ливана в соответствии с его обязательствами, вытекающими из резолюции 1701 (2006).

17. Координация и связь между ВСООНЛ и Ливанскими вооруженными силами продолжали расширяться и укрепляться во многих областях, что является ключевым элементом эффективного осуществления резолюции 1701 (2006). В своих предыдущих докладах я информировал Совет Безопасности о наличии широких контактов по оперативным вопросам на различных уровнях. Кроме того, в сентябре 2007 года Ливанские вооруженные силы и ВСООНЛ начали совместное патрулирование в различных местах в районе операций. 2 октября один из таких совместных патрулей пресек контрабандную операцию с Голанских высот в районе деревни Шебья. Позже было установлено, что контрабандисты пытались провезти коммерческие товары и дизельное топливо. ВСООНЛ также создали совместные с Ливанскими вооруженными силами контрольно-пропускные пункты в двух очень важных пунктах въезда в районе операций у реки Литани. Согласованные действия обеих сил периодически анализируются и корректируются, чтобы обеспечить максимальную оперативную готовность, эффективность и взаимодействие подразделения с учетом существующих структур командования и управления.

18. В настоящее время ВСООНЛ осуществляют почти 400 круглосуточных операций по патрулированию, днем и ночью, с использованием транспортных средств, пешее патрулирование и патрулирование с воздуха в своем районе операций как в сельских, так и в городских районах. Кроме того, ВСООНЛ закрепились на более чем 60 позициях и установили целый ряд временных контрольно-пропускных и наблюдательных пунктов, в том числе в деревнях и населенных районах. Одновременно у Ливанских вооруженных сил по-прежнему развернуты четыре пехотные бригады и один артиллерийский полк. Ливанская армия по-прежнему держит там эти значительные силы, несмотря на то, что в отчетный период ей пришлось увеличить численность своих подразделений в других частях страны, в частности в Нахр-эль-Баредде. В настоящее время в ведении Ливанских вооруженных сил находятся более 100 контрольно-пропускных пунктов и постоянных позиций, и они осуществляют примерно 60 круглосуточных операций по патрулированию.

19. Координация и взаимодействие между ВСООНЛ и Ливанскими вооруженными силами также усиливались, чтобы не допустить присутствия в районе между «голубой линией» и рекой Литани несанкционированного вооруженного персонала, средств и вооружений. Благодаря проведенным в отчетный период скоординированным операциям удалось обнаружить брошенные оружие, боеприпасы и взрывные устройства, в том числе 10 ракет с восемью взрывателями и пусковую установку в районе Марджаюна и пять противотанковых гранатометов в районе Хиама. Было также обнаружено несколько бункеров с

ракетными пусковыми установками. Однако свидетельств того, что эти сооружения использовались до недавнего времени, обнаружено не было. Ливанские вооруженные силы продолжают уничтожать и конфисковывать все оружие и боеприпасы, обнаруженные к югу от реки Литани.

20. Израиль утверждает, что «Хизбалла» восстановила свое военное присутствие и потенциал главным образом к северу от реки Литани, но то же она сумела сделать и в районе операций ВСООНЛ, сумев доставить оружие через реку Литани. Однако не желая раскрывать источники своей информации, Израиль не предоставил ВСООНЛ никаких конкретных разведывательных данных. Тем не менее ВСООНЛ при содействии Ливанских вооруженных сил незамедлительно приступили к расследованию всех утверждений о нарушениях резолюции 1701 (2006) в районе своих операций, когда поступает конкретная информация и предоставляются конкретные свидетельства.

21. Обеспечение того, чтобы район к югу от реки Литани был свободен от несанкционированного вооруженного персонала и вооружений, — задача долгосрочная. Недавние нападения на ВСООНЛ и июньский обстрел ракетами Израиля свидетельствуют о том, что в районе операций действуют враждебные вооруженные элементы или что им по-прежнему удается проникать в этот район. Кроме того, вооруженные элементы есть и в имеющихся в этом районе палестинских лагерях беженцев, и они представляют опасность для ВСООНЛ и стабильности на местах. Эти инциденты лишний раз убеждают в необходимости того, чтобы Ливанские вооруженные силы и ВСООНЛ продолжали и активизировали свои усилия при должной поддержке со стороны международного сообщества. В настоящее время ВСООНЛ планируют принять вместе с Ливанскими вооруженными силами дополнительные меры безопасности, сосредоточив внимание на основных пунктах пересечения на реке Литани, намереваясь, в частности, постепенно увеличить численность совместных патрулей и персонала совместных контрольно-пропускных пунктов. Образ действий постоянно анализируется и при необходимости корректируется, чтобы обеспечить, насколько возможно, отсутствие в районе операций несанкционированного вооруженного персонала и оружия.

22. Оперативное морское соединение ВСООНЛ по-прежнему сосредоточивает свои усилия на проведении морских операций по перехвату в ливанских территориальных водах, чтобы перекрыть доступ для несанкционированного оружия и соответствующей боевой техники. С тех пор как Оперативное морское соединение приступило в середине октября 2006 года к осуществлению своих операций, оно обменялось приветствиями с более чем 10 000 судов и проверило их принадлежность, а ливанские власти досмотрели в портах в общей сложности 39 подозрительных судов. Никаких сообщений о контрабанде оружия по морю не поступало.

23. Следует отметить, что расширение возможностей Ливанских вооруженных сил, в том числе их наземных и морских компонентов, имеет решающее значение для эффективного осуществления резолюции 1701 (2006). Поэтому главная цель ВСООНЛ заключается в том, чтобы добиться, чтобы ливанская армия и военно-морской флот взяли на себя задачу обеспечения эффективного контроля за положением в сфере безопасности в районе операций Миссии и в ливанских территориальных водах, соответственно. С этой целью ВСООНЛ и Ливанские вооруженные силы провели в отчетный период целый ряд совмест-

ных учебных семинаров и учений, в том числе по поиску и спасению людей, оказанию помощи в случаях, когда имеется большое число жертв, оказанию военно-морской материально-технической поддержки и совместному патрулированию, и разработали общий план учебной подготовки для проведения совместных учений в будущем. Учебные мероприятия, проводимые Оперативным морским соединением совместно с военно-морским флотом Ливана, уже дали первые обнадеживающие результаты. Возросший потенциал военно-морского флота должен позволить ему постепенно взять на себя некоторые обязанности и выполнять задачи, которые в настоящее время выполняет ОМС.

24. Как я уже отмечал в своих предыдущих докладах, для того чтобы Ливанские вооруженные силы были более боеспособными и лучше оснащенными, им требуется значительная международная поддержка. В отчетный период подразделения сухопутных войск и военно-морского флота Ливанских вооруженных сил получили определенную международную помощь, в том числе боеприпасы и транспортные средства, на двусторонней основе. Требуется, однако, дополнительная помощь в обеспечении горючим, транспортными средствами, оружием и боеприпасами, радарными, вертолетами и оборудованием наблюдения, включая системы ночного видения. Для военно-морского флота потребуется соответствующее морское оборудование, в том числе патрульные суда и оборудование, необходимое для обеспечения функционирования берегового радара, а также дальнейшая учебная подготовка.

25. Общая координация с Израильскими силами обороны находится на хорошем уровне, и у ВСООНЛ есть группа связи в составе двух офицеров, базирующаяся в штабе северного командования Израильских сил обороны в Цефате. В настоящее время работает линия «горячей связи» между Командующим Силами и его коллегами из Израильских сил обороны, однако группу связи в Тель-Авиве еще только предстоит создать. Я настоятельно призываю создать ее как можно скорее, чтобы наладить связь и координацию со штабом Израильских сил обороны, израильским министерством обороны и другими соответствующими ведомствами.

26. ВСООНЛ поддерживают тесные отношения с местным населением и оказывают ему гуманитарную помощь, в том числе медицинские и стоматологические услуги, ветеринарную помощь, помощь в проведении инженерных и строительных работ, а также гуманитарную помощь по разминированию. Кроме того, ВСООНЛ осуществляют целый ряд общинных проектов, которые финансируются из их бюджета. Военный и гражданские компоненты ВСООНЛ поддерживают регулярные контакты с местными властями и общинными лидерами, в ходе которых им разъясняют суть предусмотренных мандатом ВСООНЛ деятельности и операций на местах и которые помогают решать их проблемы. Вместе с тем ВСООНЛ постоянно корректирует свои действия, для того чтобы не вызывать недовольство населения. Поддержание хороших отношений с местным населением имеет исключительно важное значение для успешного осуществления ВСООНЛ резолюции 1701 (2006). Планируемое создание групп для налаживания сотрудничества между населением и военными и групп связи военных с общинами должно, как ожидается, содействовать дальнейшему укреплению отношений персонала миссии с местным населением.

С. Разоружение вооруженных групп

27. В своем последнем докладе я отметил, что были подозрения, что вооруженные подразделения «Хизбаллы» сооружают новые объекты к северу от реки Литани и в долине Бекаа, т.е. в местах, где за безопасность отвечает исключительно правительство Ливана. По последним сообщениям, на которые обратило мое внимание правительство Израиля, строительство таких инфраструктур, по-видимому, продолжается. «Хизбалла» по-прежнему не опровергает эти обвинения.

28. Согласно утверждениям правительства Израиля, «Хизбалла» сумела перевооружиться и в настоящее время вооружена лучше, чем до возникновения конфликта в прошлом году. Оно утверждает, что силы «Хизбаллы», оснащенные ракетами дальнего радиуса действий, находятся в районах к северу от реки Литани и что радиус действия новых полученных ракет, в том числе сотен ракет «Зилзал» и «Фаджр», составляет 250 км, что позволяет им достигать Тель-Авива и пункты, расположенные южнее. Израиль также утверждает, что «Хизбалла» в три раза увеличила свой арсенал ракет С-802 «берег-море» и создала подразделение противовоздушной обороны, оснащенное ракетами «земля-воздух». Израиль заявляет, что характер и численность имеющихся у «Хизбаллы» вооружений представляет собой стратегическую угрозу для безопасности государства и безопасности его граждан.

29. Целый ряд сделанных в последние несколько месяцев генеральным секретарем «Хизбаллы» Хасаном Насруллой выступлений, по-видимому, подтверждают эти утверждения Израиля. Сообщения о перевооружении этой организации вызывают большое беспокойство и создают серьезную угрозу для суверенитета, стабильности и независимости Ливана и препятствуют осуществлению резолюции 1701 (2006). Старшие должностные лица «Хизбаллы» заявили, что высказывания Хасана Насруллы следует воспринимать как фактор сдерживания агрессии со стороны Израиля, а не как угрозу в адрес Израиля.

30. В своем последнем докладе об осуществлении резолюции 1559 (2004) Совета Безопасности (S/2007/629) я сообщал, что действия «ФАТХ аль-ислам» представляют непосредственную угрозу для суверенитета и стабильности ливанского государства. Правительство Ливана сообщило о том, что были задержаны и допрошены более 200 ливанских и неливанских боевиков организации «ФАТХ аль-ислам». Их явное намерение организовать нападения на всей территории страны, в том числе на ВСООНЛ, и еще больше подорвать политическую стабильность страны является суровым напоминанием о том, что эта и подобные ей группы представляют собой дополнительную угрозу для суверенитета Ливана, о чем подробно говорится в моем докладе об осуществлении резолюции 1559 (2004), о котором речь идет выше. Я отмечаю позитивную позицию, занятую представителем Организации освобождения Палестины в Ливане, который осудил действия «ФАТХ аль-ислам» в лагере беженцев в Нахр эль-Бареде, и то, что он полностью поддерживает стабильность и суверенитет ливанского государства.

31. Как опять же указано в моем недавнем докладе Совету Безопасности об осуществлении резолюции 1559 (2004), поступают сообщения, заставляющие предположить, что в связи с ухудшением политической обстановки стороны в Ливане проводят активные организационные и мобилизационные мероприятия

и мероприятия по военной подготовке. В этой связи я принимаю к сведению решимость, выраженную премьер-министром Синьорой в его письме на мое имя от 8 октября 2007 года, и заявление о том, что все правительственные ведомства, ведающие вопросами безопасности, сохраняют бдительность и готовы в любой момент пресечь такую деятельность всех без исключения политических групп и партий.

32. Что касается пункта 10 резолюции 1701 (2006), то я по-прежнему считаю, что разоружение «Хизбаллы» и других боевиков должно осуществляться в рамках политического процесса под руководством Ливана, что должно способствовать восстановлению в полном объеме власти правительства Ливана на всей территории страны, для того чтобы без согласия правительства Ливана на ней не было никакого оружия и никакой иной власти, помимо власти правительства Ливана. И хотя вопрос о разоружении «Хизбаллы» остается открытым и является основным предметом политических дискуссий, никакого прогресса в этом вопросе в отчетный период достигнуто не было. Нынешний политический кризис еще более уменьшил шансы на достижение прогресса в этом вопросе.

D. Эмбарго на поставки оружия

33. Я обеспокоен постоянными утверждениями о нарушениях эмбарго на поставки оружия на границе Ливана с Сирийской Арабской Республикой. Правительство Израиля утверждает, что осуществляемая через эту границу передача современного оружия «Хизбалле» из Исламской Республики Иран и Сирийской Арабской Республики по-прежнему идет столь интенсивно, что «Хизбалла» сумела вновь перевооружиться и в настоящее время вооружена еще лучше и более современным оружием, чем прежде.

34. В своем письме на мое имя от 8 октября 2007 года премьер-министр Ливана указывает, что «согласно сообщениям, в ходе войны в июле 2006 года и, по всей вероятности, в период после завершения боевых действий, некоторым группировкам, имеющим очень тесные связи с Сирией внутри Ливана, было передано значительное количество оружия». Правительство Сирийской Арабской Республики по-прежнему отрицает какую-либо причастность к нарушениям эмбарго на поставки оружия.

35. Правительство Ливана не раз заявляло о том, что оно весьма заинтересовано в установлении своего контроля на всех своих границах и предотвращении несанкционированного притока в страну оружия, боеприпасов и живой силы. Ливанский министр обороны и командующий Ливанскими вооруженными силами заявили о своей решимости расследовать все утверждения о контрабанде оружия и вновь просили предоставить непосредственно правительству или через Организацию Объединенных Наций свидетельства, подтверждающие эти заявления.

36. Как указано в моем недавнем докладе Совету Безопасности об осуществлении резолюции 1559 (2004), Главное командование Народного фронта освобождения Палестины (НФОП-ГК) и организация «ФАТХ-интифада» удерживают на границе Ливана с Сирийской Арабской Республикой свои военные позиции, через которые в Ливан, как сообщается, незаконно проникло некоторое число боевиков «ФАТХ аль-ислам». Это ненормальное положение позволяет

таким группам осуществлять фактический контроль на границе в ущерб суверенитету и территориальной целостности Ливана и лишний раз свидетельствует о том, что Ливану необходимо установить полный контроль на своих границах.

37. В заявлении своего Председателя от 3 августа 2007 года (S/PRST/2007/29) Совет Безопасности приветствовал рекомендации Независимой группы по оценке контроля на границе Ливана и просил Генерального секретаря в рамках консультаций с правительством Ливана анализировать ход их осуществления и регулярно представлять обновленную информацию по этому вопросу Совету. В настоящем докладе представлена информация о первой моей такой оценке.

38. Меня обнадеживает начальный прогресс, достигнутый в осуществлении рекомендаций Независимой группы по оценке контроля на границе Ливана. 28 июля совет министров Ливана принял решение создать в рамках пилотного проекта, осуществляемого под руководством Германии на северной границе Ливана с Сирийской Арабской Республикой, объединенные пограничные силы. В состав объединенных пограничных сил будут входить представители четырех основных ведомств, отвечающих за охрану границ и безопасность, а именно: Ливанских вооруженных сил, которые назначат Командующего, Внутренних сил безопасности, которые назначат заместителя Командующего, Управления общей безопасности и Главного таможенного управления. Эта объединенная структура полностью отвечает основной рекомендации Независимой группы по оценке контроля на границе Ливана, касающейся создания межведомственного мобильного подразделения, и способствует более активной координации действий и обмену информацией между ливанскими ведомствами, отвечающими за вопросы безопасности.

39. Объединенные пограничные силы будут отвечать за охрану и контроль на северной границе Ливана с Сирийской Арабской Республикой и за то, чтобы все товары перевозились исключительно через официальные пункты пересечения границы, исключив тем самым контрабанду оружия, боеприпасов и запрещенных материалов, для чего будут созданы стационарные и мобильные наблюдательные пункты. Для этого Силы будут использовать более эффективные методы сбора разведывательной информации и анализа, как это рекомендовано Независимой группой по оценке контроля на границе Ливана, в целях обеспечения контроля на северной границе и использования сил быстрого реагирования для выполнения поставленной перед ними задачи. Объединенные пограничные силы будут опираться на поддержку оперативного центра, а их деятельностью будет руководить общая группа разведки и анализа. Ожидается, что объединенные пограничные силы смогут выполнять свои функции в полном объеме к ноябрю 2007 года на этапе активного осуществления пилотного проекта. Такое усиленное взаимодействие ливанских органов безопасности, более активное использование анализа риска и сил быстрого реагирования необходимы для создания любой единой системы пограничного контроля. После проведения оценки, в ходе которой будет проанализирована деятельность объединенных пограничных сил, предполагается, что их мандат будет расширен и распространен также на восточную границу Ливана с Сирийской Арабской Республикой.

40. Возглавляемая Германией группа международных экспертов продолжала оказывать четырем ведомствам, отвечающим за вопросы безопасности, техни-

ческую поддержку и осуществляла широкую программу профессиональной подготовки. Эти мероприятия осуществляются в рамках международных всеобъемлющих усилий, призванных укрепить потенциал Ливана в сфере пограничного контроля.

41. Некоторые технические усовершенствования на восточной границе Ливана с Сирийской Арабской Республикой уже осуществлены благодаря установке в июле 2007 года сканера на официальном пограничном переходе в Маснаа. Наряду с этим подразделения Ливанских вооруженных сил по-прежнему развернуты на восточной границе Ливана с Сирийской Арабской Республикой и осуществляли стационарное наблюдение и мобильное патрулирование.

42. И хотя меня обнадеживает решимость правительства Ливана добиться успеха в этом вопросе, все же ключевые аспекты рекомендаций Независимой группы по оценке контроля на границе Ливана еще только предстоит осуществить. В частности, я имею в виду необходимость установления полного и абсолютного контроля на всех пограничных пунктах, принятия стандартных обязательных мер проверки, использования антикоррупционных механизмов, изменения инфраструктуры, создания дополнительных местных пограничных пунктов, перемещения существующих пограничных пунктов на линию границы в качестве альтернативы социально-экономических программ для семей, чье существование зависит от контрабанды. Очень важно, чтобы Ливан продолжал выполнять в полном объеме рекомендации Группы по оценке в целях укрепления мер безопасности на всех своих границах, используя для этого комплексную систему пограничного контроля.

43. Добиться установления эффективного пограничного контроля легче всего в рамках двустороннего процесса. Я принимаю к сведению письмо заместителя министра иностранных дел Сирии от 18 октября, в котором сообщается о мерах, принятых Сирийской Арабской Республикой на границе с Ливаном. Однако Организации Объединенных Наций не имеет возможности провести независимую проверку достоверности содержащейся в письме информации.

Е. Наземные мины и кассетные бомбы

44. Со времени моего последнего доклада Совету Безопасности Центром Организации Объединенных Наций по координации деятельности, связанной с разминированием (Южный Ливан), обнаружено еще 25 новых мест, засоренных мелкими бомбами. На сегодняшний день зафиксировано в общей сложности 951 место разрыва кассетных бомб, покрывающее площадь свыше 38 млн. кв. метров. В результате совместных усилий Ливанских вооруженных сил, 16 групп ВСООНЛ и 61 работающей по контракту с Организацией Объединенных Наций и финансируемой на двусторонней основе группы по разминированию, действующей по согласованию с Центром по координации деятельности, связанной с разминированием, было расчищено в общей сложности 40 процентов поверхностных и 21 процент грунтовых участков и обезврежено более 132 000 неразорвавшихся кассетных боеприпасов.

45. Со времени моего последнего доклада Совету Безопасности в результате взрыва кассетных бомб было ранено пятеро и погибло два мирных жителя, в том числе шестилетний мальчик Али Дакдук. Кроме того, за этот период при обезвреживании кассетных боеприпасов погиб один эксперт ВСООНЛ по раз-

минированию, принадлежавший к французскому контингенту, и три гражданских эксперта из групп по разминированию. Со времени окончания войны 2006 года было ранено в общей сложности 185 гражданских лиц и 32 специалиста по разминированию и погибло 25 гражданских лиц и 13 специалистов.

46. Мне приходится вновь с сожалением констатировать, что правительство Израиля пока не откликнулось на неоднократные просьбы старших должностных лиц Организации Объединенных Наций о предоставлении информации о местах разрыва кассетных боеприпасов, применявшихся в ходе конфликта в 2006 году. Эти данные имеют чрезвычайно важное значение и могли бы значительно ускорить темпы операций по разминированию на юге Ливана и сократить риск как для гражданских лиц, так и для специалистов по разминированию. Я в очередной раз призываю правительство Израиля предоставить Организации Объединенных Наций эту важнейшую информацию, способную сохранить человеческие жизни.

Ф. Захваченные военнослужащие и заключенные

47. 15 октября 2007 года Израиль освободил ливанского гражданина, якобы имевшего связи с «Хизбаллой», который был задержан во время войны, а также передал тела двух членов «Хизбаллы», убитых в ходе боев. Что касается действий с ливанской стороны, то «Хизбалла» передала родственникам останки израильского гражданина, который утонул в Средиземном море близ Хайфы и чье тело было выброшено на берег севернее и в конечном итоге попало в ее руки. Кроме того, «Хизбалла» предоставила предварительную информацию по другим гуманитарным вопросам, имеющим отношение к этому акту передачи.

48. Эти шаги широко приветствовались как обнадеживающий пример проявления доброй воли. Я выражаю надежду и твердую уверенность в том, что эти действия дадут стимул к новым решительным усилиям по окончательному выполнению гуманитарных аспектов резолюции 1701 (2006).

49. Как я подчеркивал в своих предыдущих докладах по этому вопросу, выдвижение требований, явно выходящих за рамки этой резолюции, является необоснованным. Кроме того, необходимо без дальнейших промедлений найти выход из более сложных ситуаций, касающихся задержанных ливанцев в Израиле.

50. Сегодня, как никогда прежде, международное сообщество твердо рассчитывает на соблюдение гуманитарных требований резолюции 1701 (2006), касающихся в первую очередь немедленного освобождения двух похищенных израильских военнослужащих, и настаивает на этом.

Г. Делимитация границ

51. В своей резолюции 1701 (2006) Совет Безопасности просил меня разработать в контакте с соответствующими международными субъектами и заинтересованными сторонами предложения для осуществления соответствующих положений Таифских соглашений и его резолюций 1559 (2004) и 1680 (2006), включая разоружение, и для делимитации международных границ Ливана, осо-

бенно в тех районах, в которых граница оспаривается или точно не определена, включая район Мазария-Шабья.

52. Я продолжал указывать правительствам Сирийской Арабской Республики и Ливана на то, что окончательное определение их общих границ имеет важное значение для мирного сосуществования и добрососедства. Я призвал оба правительства незамедлительно предпринять шаги в соответствии с нормами международного права, для достижения договоренности по их общей границе. Возобновление работы ливанско-сирийского комитета по пограничным вопросам, к которому призвал президент Асад на моей встрече с ним 24 апреля в Дамаске, было бы шагом в правильном направлении. В своем письме от 16 июля 2007 года Постоянный представитель Сирийской Арабской Республики указал, что за период с 6 декабря 2005 года по 30 апреля 2007 года сотрудники сирийских и ливанских служб пограничного контроля имели 12 встреч между собой. Вместе с тем правительство Ливана сообщило мне, что в повестках дня этих встреч не значился вопрос об определении границ.

53. В заявлениях Председателя от 12 декабря 2006 года, 17 апреля 2007 года и 3 августа 2007 года (S/PRST/2006/52, S/PRST/2007/12 и S/PRST/2007/29) Совет Безопасности принял к сведению и высоко оценил усилия в рамках инициированного мною процесса изучения картографических, правовых и политических последствий промежуточного предложения, содержащегося в плане правительства Ливана из семи пунктов относительно района Мазария-Шабья. Я продолжаю работу в этом направлении. С удовлетворением сообщаю, что, опираясь на всю доступную ему информацию, старший картограф в предварительном порядке определил границы района Мазария-Шабья, о чем будет говориться ниже. Совет должен учесть, что целью этой работы является не делимитация международных границ применительно к Мазарии-Шабья, а содействие Ливану и Сирийской Арабской Республике в их усилиях по заключению договоренности в отношении общей границы.

Район Мазария-Шабья

54. Как сообщалось ранее, в прошлом году я назначил старшего картографа, который возглавил работу по изучению и анализу полной подборки архивных документов и карт, предоставленных ливанским правительством по району Мазария-Шабья. Перечень предоставленных ливанским правительством материалов содержится в приложении к настоящему докладу. Главной целью работы картографа было точное определение границ района Мазария-Шабья.

55. Здесь я хотел бы отметить, что Сирийская Арабская Республика пока не откликнулась на мою просьбу, официально поданную в письме от 3 октября 2007 года, предоставить конкретные документы, которые облегчили бы точное нанесение на карту географических координат соответствующей линии.

56. В моем последнем докладе Совету Безопасности об осуществлении резолюции 1701 (2006) я отметил, что правительство Израиля изъявило готовность согласиться с моей просьбой о предоставлении старшему картографу возможности посетить данный район. Эта поездка состоялась 5 сентября. Во время поездки старший картограф имел возможность получить визуальное представление о физико-географических характеристиках района, в частности об очертаниях склона Вади-эль-Аасаль. Эта работа была полезной в том смысле, что

результаты визуального осмотра совпали с результатами анализа данных, представленных правительством Ливана.

57. В административном отношении деревня Шабья расположена на восточном краю округа Хазбайя-Каза. Этот район отличается суровыми природными условиями — плохими почвами и скудными водными ресурсами — и малонаселен. Деревня лежит близ линии разлома — важной физической особенности местности. Разлом проходит с северо-востока на юго-запад, примерно в 20 км к северу и югу от деревни у западного подножья горы Хермон (Джеббель-эш-Шейх). Главное направление разлома обозначено двумя вади. К северу от Шабьи находится Вади-Ааюн-Дженаим, которая идет в юго-западном направлении, а затем поворачивает на запад у южной оконечности деревни, и начиная отсюда она именуется Вади-Шабья. К югу от Шабьи пролегает Вади-эль-Аасаль, которая начинается на юго-западных склонах горы Хермон (Джеббель-эш-Шейх) и идет в западном направлении в сторону бывшего селения Мазраат-Барахта, находящегося примерно в 4 км к югу от Шабьи.

58. Название «Мазария-Шабья» обычно применяют к бывшим селениям, пастбищам и некоторым участкам возделываемых земель к юго-западу от деревни Шабья, на западных склонах Вади-эль-Аасаль и южных склонах Джеббель-Руса и Джеббель-Суммака. На основе имеющейся информации старший картограф сделал предварительный вывод о том, что район Мазария-Шабья простирается на северо-восток от деревни Мугр-Шабья и на северо-запад от Вади-эль-Аасаль. Таким образом, теперь можно утверждать, что на основе обзора и анализа последних данных можно дать следующее предварительное определение географической границы района Мазария-Шабья: она начинается с точки поворота французской линии 1920 года, находящейся у южной оконечности деревни Эль-Маджидие; отсюда продолжается на юго-восток вдоль границы 1946 года между Мугр-Шабьей и Шабьей, доходя до тальвега Вади-эль-Аасаль; отсюда идет по тальвегу этой вади на северо-восток, достигая вершины горы к северу от бывшего селения Мазраат-Барахта и вновь соединяясь с линией 1920 года.

IV. Развертывание Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане

59. Как отмечается в моем предыдущем докладе (S/2007/392), Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ) достигли высокого уровня оперативной готовности и их нынешняя численность и дислокация позволяют военным служащим эффективно выполнять поставленные перед ними задачи по всему району операций.

60. Помня о нападениях на ВСООНЛ и учитывая угрозу, которая по-прежнему исходит от некоторых групп боевиков, я придаю исключительно важное значение принятию мер по уменьшению рисков для усиления безопасности военнослужащих, гражданского персонала и объектов миссии. Эти меры были одобрены Советом Безопасности в заявлении его Председателя от 3 августа 2007 года (S/PRST/2007/29), а также в его резолюции 1773 (2007).

61. Между тем ВСООНЛ продолжают укреплять свои полевые сооружения по всему району операций, а также в Бейруте, вводят в действие процедуры бес-

печения повышенной безопасности и доставляют дополнительное оборудование для защиты и обеспечения безопасности всего военного и гражданского персонала. В настоящее время Департамент операций по поддержанию мира и ВСООНЛ, консультируясь со странами, предоставляющими войска, принимают меры к тому, что ВСООНЛ были надлежащим образом оснащены крайне необходимыми им дополнительными средствами, включая оборудование для обнаружения дистанционно управляемых взрывных устройств и создания радиопомех для того, чтобы они не могли сработать, и чтобы у них имелись кадры для проведения специализированных расследований. Они также изучают возможность использования беспилотных летательных аппаратов, которые могли бы также применяться Ливанскими вооруженными силами, как дополнительного средства уменьшения риска для ВСООНЛ.

62. Условия, в которых формировались расширенные ВСООНЛ, потребовали нетрадиционных решений, которые привели к созданию Военно-стратегической ячейки в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций и оперативного морского соединения у берегов Ливана. Эти элементы сыграли ключевую роль в успешном выполнении мандата ВСООНЛ в последние 12 месяцев. По просьбе Генеральной Ассамблеи 26 апреля 2007 года я представил промежуточную оценку деятельности Военно-стратегической ячейки (А/61/883), которая в начале следующего года будет дополнена более полным обзором.

63. Одновременно с этим Департамент операций по поддержанию мира проводит анализ соответствия кораблей, входящих в оперативное морское соединение, поставленным задачам с целью убедиться в том, что военно-морские средства миссии имеют все необходимое для выполнения своих задач, в ответ на просьбу, высказанную правительством Ливана после принятия резолюции 1701 (2006).

64. В этой связи я призываю страны, предоставляющие контингенты в состав ВСООНЛ, удовлетворить оставшиеся потребности миссии. Кроме того, за последние месяцы ряд сторон, предоставлявших сухопутные и морские силы и средства, прекратили или объявили о планах прекратить свое участие в ВСООНЛ либо сократили его масштабы. Будучи признателен им за роль, которую они сыграли, я все же обеспокоен тем, что с их уходом у ВСООНЛ возникнет нехватка сухопутных и морских сил и средств.

V. Замечания

65. Развертывание и деятельность Ливанских вооруженных сил и расширенных ВСООНЛ на юге Ливана принесли определенную стабильность в этот район, исключив возможность возобновления боевых действий вдоль «голубой линии». Я признателен 30 странам, предоставившим войска, которые сделали это возможным. ВСООНЛ успешно выполнили ряд ключевых задач, поставленных в резолюции 1701 (2006). В этой связи я подчеркиваю необходимость оказания дальнейшей поддержки ВСООНЛ, включая готовность предоставить необходимые силы и средства для того, чтобы Силы могли эффективно осуществлять всю предписанную мандатом деятельность на суше и на море. Совет Безопасности в своей резолюции 1773 (2007) также подчеркнул, что ВСООНЛ должны иметь в своем распоряжении все необходимые средства и оснащение

для выполнения своего мандата. Я осознаю, что с расширением охвата и масштабов миротворческой деятельности Организации Объединенных Наций в других регионах мира возрастают и требования к странам, предоставляющим войска, но подчеркиваю, что ВСООНЛ будет крайне важно сохранить свой нынешний потенциал и не сокращать численности личного состава.

66. В то же время исключительно важное значение для успешного осуществления резолюции 1701 (2006) по-прежнему имеет поддержка Ливанских вооруженных сил международным сообществом. Со времени принятия этой резолюции Ливанские вооруженные силы выполнили комплекс ключевых задач: развертывание на традиционных позициях на юге Ливана; выполнение оперативных задач вдоль ливанско-сирийской границы; и реагирование на разного рода инциденты в сфере безопасности, имеющие место в Ливане. Они эффективно отреагировали на эти одновременно возникшие вызовы, несмотря на ограничения, вызванные нехваткой ресурсов и чрезмерной нагрузкой. Я призываю международное сообщество увеличить объем двусторонней поддержки Ливанских вооруженных сил, чтобы прочнее утвердить их в роли стержневого элемента деятельности по осуществлению резолюции 1701 (2006).

67. Отрадно, что за отчетный период сотрудничество между ВСООНЛ и Ливанскими вооруженными силами стало еще более тесным, в том числе благодаря созданию объединенных контрольно-пропускных пунктов и скоординированному патрулированию, а также мерам по обеспечению более быстрого реагирования на потенциально враждебные действия. Эти мероприятия должны увеличиться в числе и стать более широкими по масштабам.

68. За последние месяцы Ливанские вооруженные силы в результате ожесточенного столкновения в Нахр-эль-Баред с террористами «ФАТХ аль-ислам» отвратили серьезную угрозу для стабильности и суверенитета страны. При этом они проявили себя как оплот стабильности и территориальной обороны в период усиления в Ливане атмосферы политической неопределенности. Я хотел бы отдать дань памяти 168 военнослужащим, которые отдали жизни, выполняя свой долг перед страной, и выразить признательность странам, которые оказывали поддержку Ливанским вооруженным силам в преодолении всех этих трудностей. Тем не менее, как показали бои в Нахр-эль-Баред, необходимо укрепить потенциал Ливанских вооруженных сил за счет соответствующей экипировки и оружия.

69. Сегодня, спустя четыре месяца после теракта, в ходе которого погибли шесть миротворцев ВСООНЛ, я по-прежнему крайне обеспокоен проблемой безопасности персонала миссии. Призываю все стороны к соблюдению своего обязательства обеспечивать безопасность всего персонала ВСООНЛ и других сотрудников Организации Объединенных Наций, в том числе за счет недопущения любых действий, которые могли бы угрожать персоналу Организации, и обеспечения того, чтобы ВСООНЛ была предоставлена полная свобода передвижения в районе операций. Призываю правительство Ливана и Ливанские вооруженные силы и в дальнейшем оказывать всю необходимую поддержку ВСООНЛ.

70. Отмечаю конструктивное взаимодействие с ВСООНЛ и Ливанских вооруженных сил, и Израильских сил обороны на совещаниях трехстороннего механизма, особенно в связи с экспериментальным проектом визуального маркирования «голубой линии». С удовлетворением отмечаю первые шаги в деле ви-

зуального маркирования «голубой линии» на местности. Это поможет укрепить доверие, снизить напряженность и уменьшить число инцидентов и непреднамеренных нарушений «голубой линии». Я призываю Ливанские вооруженные силы и Израильские силы обороны продолжить эти важные совместные усилия с ВСООНЛ на конструктивной и гибкой основе.

71. Вместе с тем я по-прежнему обеспокоен неспособностью ни одной из сторон найти путь к урегулированию вопроса о северной части деревни Гаджар, которую Израильские силы обороны продолжают оккупировать в нарушение своих обязательств по резолюции 1701 (2006). Отсутствие прогресса в этом вопросе может стать источником трений и чревато инцидентами в будущем. Призываю Ливанские вооруженные силы и Израильские силы обороны к конструктивному взаимодействию с Командующим ВСООНЛ для поиска путей решения этой проблемы.

72. Продолжающиеся нарушения Израилем ливанского воздушного пространства не только представляют собой неоднократное нарушение резолюций Совета Безопасности, но и подрывают авторитет Организации Объединенных Наций, а также Ливанских вооруженных сил в глазах местного населения и наносят ущерб усилиям по уменьшению напряженности, укреплению доверия и стабилизации обстановки на юге Ливана. Я вновь призываю Израиль прекратить нарушения воздушного пространства и обращаюсь ко всем сторонам с призывом в полной мере осуществить резолюцию 1701 (2006) и соблюдать режим «голубой линии» во всей его полноте.

73. Как подчеркивалось в моем недавнем докладе об осуществлении резолюции 1559 (2004) (S/2007/629), меня по-прежнему беспокоят условия, в которых находятся перемещенные палестинцы из лагеря Нахр-эль-Баред, и в целом условия жизни в лагерях палестинских беженцев в Ливане. Крайне важно, чтобы налаженное Организацией освобождения Палестины и ливанскими властями тесное сотрудничество продолжалось во имя благополучия палестинских беженцев. Воздаю должное и правительству Ливана, и Организации освобождения Палестины за их роль в восстановлении безопасности в лагерях, но призываю их принять конкретные и действенные меры для существенного улучшения условий жизни беженцев, без ущерба для урегулирования вопроса о палестинских беженцах в контексте окончательного мирного соглашения между Израилем и Палестиной. Я также призываю государства-члены щедро откликнуться на призывы Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР) и правительства Ливана, которые остаются серьезно недофинансированными, к срочному оказанию чрезвычайной помощи перемещенному населению из лагеря Нахр-эль-Баред и реконструкции лагеря.

74. В заявлении Председателя от 3 августа 2007 года (S/PRST/2007/29) Совет Безопасности выразил обеспокоенность по поводу любых утверждений о перевооружении ливанских и неливанских вооруженных групп и ополченских формирований и вновь заявил о недопустимости продажи или поставки Ливану оружия и связанных с ним материальных средств, за исключением случаев, когда это санкционировано его правительством. В этой связи он выразил озабоченность заявлением «Хизбаллы» о том, что она сохраняет военный потенциал для нанесения удара по всем районам Израиля, и призвал все стороны воздерживаться от заявлений и действий, которые могли бы подорвать режим пре-

крашения огня. Меня по-прежнему беспокоят поступающие сообщения о нарушениях эмбарго на поставки оружия, представляющих собой серьезное нарушение резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности. Большая ответственность в этой связи ложится на все государства-члены в регионе, и особенно на Сирийскую Арабскую Республику и Исламскую Республику Иран. Такие нарушения несут в себе угрозу дальнейшей дестабилизации обстановки в Ливане и во всем регионе. Сирийская Арабская Республика несет на себе свою долю ответственности за контроль своих границ с Ливаном и осуществление пункта 15 резолюции 1701 (2006). Рекомендую Сирийской Арабской Республике предпринять конкретные шаги по реализации заявленного ею намерения сотрудничать с европейскими правительствами в деле улучшения охраны границ, и особенно в дальнейшей разработке, совместно с Европейским союзом либо с Организацией Объединенных Наций, механизма для улучшения технической инфраструктуры и мероприятий по охране общей границы между двумя странами. Такие мероприятия пойдут на благо безопасности обеих стран.

75. Сохранение «Хизбаллой» оружейного арсенала, который по-прежнему отделен от государственного, негативно сказывается на попытках правительства Ливана установить исключительный контроль над всей территорией Ливана в соответствии с положениями резолюций 1559 (2004) и 1701 (2006) Совета Безопасности. Хотя я по-прежнему убежден в том, что дальнейшие шаги в этом направлении должны делаться в рамках политического процесса под руководством Ливана, откладывать решение этой проблемы не следует. Разоружение «Хизбаллы» по-прежнему имеет ключевое значение для распространения власти правительства Ливана на всю его территорию.

76. В отсутствие эффективной и комплексной системы пограничного контроля для предотвращения контрабандного провоза оружия, боеприпасов и военнослужащих безопасность и суверенитет Ливана останутся под угрозой, свидетельством чему стали столкновения с «ФАТХ аль-ислам». В этой связи отрядно отметить первые значительные шаги, сделанные правительством Ливана для расширения возможностей в области охраны границ. Рекомендую ему завершить выполнение рекомендаций Независимой группы по оценке контроля на границе Ливана, приняв дополнительные конкретные меры по созданию эффективной и комплексной системы пограничного контроля вдоль всех границ страны. Подтверждаю готовность Организации Объединенных Наций продолжать тесное сотрудничество с правительством Ливана, в том числе посредством направления в Ливан, по мере необходимости, новых технических миссий. Я также призываю международное сообщество продолжать оказание Ливану двусторонней технической помощи, включая передачу оборудования, необходимой для решения этой важной задачи. Наконец, я хотел бы выразить глубокую признательность Германии за руководство экспериментальным проектом в северной части Ливана и всем другим странам-донорам, оказавшим Ливану двустороннюю поддержку в этой связи.

77. Как отмечалось в предыдущих докладах, Израиль пока не предоставил подробных данных с указанием точного местонахождения, количества и типа кассетных боеприпасов, примененных в ходе конфликта прошлым летом. Рост числа погибших и раненых среди ливанских граждан и специалистов по разминированию и сохраняющаяся угроза здоровью и нормальным условиям жизни людей на юге Ливана от кассетных боеприпасов являются суровым напоминанием о важности того, чтобы Израиль немедленно предоставил ВСООНЛ необ-

ходимые данные. Это намного облегчило бы ведущуюся Центром Организации Объединенных Наций по координации деятельности, связанной с разминированием, большую работу по очистке района от неразорвавшихся кассетных боеприпасов, которых насчитывается, по оценкам, около миллиона. Несмотря на заверения Израиля, что меры по предоставлению необходимых данных принимаются, требуемой информации пока не поступало. Я вновь призываю правительство Израиля в срочном порядке предоставить эту важную гуманитарную информацию.

78. Я выражаю надежду и твердую уверенность в том, что взаимные гуманитарные шаги предпринятые 15 октября, дадут стимул к решительным действиям по окончательному выполнению гуманитарных требований резолюции 1701 (2006). Соблюдения гуманитарных требований резолюции 1701 (2006), особенно освобождения двух похищенных израильских военнослужащих, ожидает и требует международное сообщество.

79. Я вновь призываю Сирийскую Арабскую Республику предпринять совместно с Ливаном необходимые шаги по делимитации их общей границы в соответствии с резолюциями 1680 (2006) и 1701 (2006) Совета Безопасности и немедленно возобновить работу ливанско-сирийского комитета по пограничным вопросам в этом направлении. Я также заявляю о готовности Организации Объединенных Наций оказать специализированную помощь в любой форме, какую стороны сочтут уместной.

80. Я также подтверждаю свою убежденность в важности скорейшего начала совместной работы Ливана и Сирийской Арабской Республики, которая приведет к установлению полноценных дипломатических отношений во исполнение резолюции 1680 (2006) и еще больше укрепит механизмы, предусмотренные в резолюции 1701 (2006).

81. С удовлетворением отмечаю прогресс в работе старшего картографа, имеющей целью предварительное определение границ района Мазария-Шабья. Хотел бы выразить признательность ливанскому правительству за предоставление документации в этой связи и правительству Израиля за содействие в организации поездки картографа в этот район.

82. В настоящем докладе Организация Объединенных Наций впервые публикует предварительное определение границ, данное старшим картографом. Я намерен проконсультироваться со всеми соответствующими сторонами и членами Совета Безопасности относительно дальнейших действий. В этой связи я вновь выражаю надежду на то, что эта работа даст новый толчок дипломатическому процессу, направленному на урегулирование этой ключевой проблемы на основе соответствующих положений резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности. Прогресс в этой работе, однако, неотделим от принципов и элементов постоянного прекращения огня и долговременного урегулирования, сформулированных в резолюции 1701 (2006).

83. Хотел бы поблагодарить министра иностранных дел Испании Мигеля Анхеля Моратиноса за его письмо от 9 августа 2007 года, в котором он сообщил об обмене корреспонденцией по данному вопросу с правительством Сирийской Арабской Республики, и заявить о своем намерении обсудить его непосредственно с сирийским правительством.

84. Ливанский политический кризис, длящийся уже более десяти месяцев, серьезно затрудняет нормальную работу государственных институтов и тормозит дальнейший прогресс в решении многих ключевых вопросов, затронутых в резолюции 1701 (2006), которые должны рассматриваться в рамках общенационального диалога. Выборы президента до истечения срока полномочий президента Эмиля Лахуда 24 ноября — важный рубеж, за которым откроется путь к дальнейшей нормализации политической жизни в Ливане, эффективному диалогу по проблемам общенациональной значимости и беспрепятственному функционированию ливанских институтов.

85. В этом контексте я призываю всех ливанских лидеров взять на себя ответственность за обеспечение единства и примирения на основе конструктивного политического диалога, позволяющего избрать такого президента, который будет пользоваться максимально широким признанием, в соответствии с конституционными нормами и временными рамками и без вмешательства извне. Я обеспокоен перспективами возникновения в Ливане двух конкурирующих администраций либо конституционного вакуума. Необходимо избежать обоих сценариев, поскольку они несут в себе серьезную угрозу стабильности, суверенитету и политической независимости Ливана.

86. Предстоящие месяцы будут решающими в плане достижения прогресса в полном осуществлении резолюции 1701 (2006). Необходимо сделать дальнейшие шаги в решении вопросов, имеющих ключевое значение для постоянного прекращения огня и более долговременного урегулирования, таких, как освобождение похищенных израильских военнослужащих и ливанских заключенных, обеспечение соблюдения эмбарго на поставки оружия, прекращение нарушений Израилем суверенного воздушного пространства Ливана, делимитация границы между Ливаном и Сирийской Арабской Республикой и возобновление национального диалога, в ходе которого будут решаться вопросы, касающиеся стратегии национальной обороны, оружейного арсенала «Хизбаллы» и вооруженных групп, неподконтрольных государству. Скорейшее урегулирование серьезного политического кризиса, открывающее путь к политической стабильности в стране, — одно из основных слагаемых успеха в решении некоторых из этих ключевых проблем.

87. Влияние, которое регион в целом оказывает на внутреннюю обстановку в Ливане, а также Ливан на ситуацию в регионе, по-прежнему очевидно. Я глубоко убежден в том, что необходимо предпринять все возможные усилия, направленные на достижение справедливого, прочного и всеобъемлющего мира для всех народов на Ближнем Востоке. Достижение этой цели и решение задачи полного восстановления территориальной целостности, суверенитета и политической независимости Ливана по-прежнему зависят друг от друга.

Приложение

Документация, касающаяся границ Шабьы, представленная Ливаном

В период османского владычества

<i>Дата</i>	<i>Документ</i>
1851 год	Карта «Современная Палестина», масштаб 1:1 077 120 — из атласа, опубликованного издательством “J & F Tallis”, Нью-Йорк
1862 год	«Карта Ливана», масштаб 1:200 000 — французская военная карта капитана Жели, опубликованная издательством “Lemercier”, Париж. На новом издании 1924 года нанесены границы подмандатной территории
Неизв.	Османский документ

В период французского мандата: 1918–1943 годы

<i>Дата</i>	<i>Документ</i>
3 августа 1920 года	Указ № 299
31 августа 1920 года	Указ № 318
9 апреля 1925 года	Указ № 3066
23 мая 1926 года	Ливанская Конституция
1932 год	Карта-схема для мэров
8 сентября 1933 года	Указ № 115
12 июня 1934 года	Соглашение по Биркетт Мардж-эль-Манну
12 июня 1934 года	Соглашение по лесному массиву Карм-эш-Шумар
3 февраля 1935 года	Указ № 5
4 февраля 1935 года	Указ № 27/LR
10 ноября 1937 года	Письмо Пьера Бара, административного консула Южного Ливана, начальнику специальных служб в Кунейтре; с прилагаемой картой-схемой масштаба 1:100 000
3 июня 1938 года	Письмо представителя верховного комиссара премьер-министру Франции
15 июня 1938 года	Рапорт лейтенанта Лакруа (Кунейтра) и капитана Мэя (Марджьюн) о разрешении спора между Шабьей и Джуббатой-эз-Зайт

<i>Дата</i>	<i>Документ</i>
25 июня 1939 года	Письмо капитана де Берновиля, начальника специальных служб в Кунейтре, главному инспектору провинций Дамаск и Хуран; с прилагаемой картой-схемой масштаба 1:100 000
1939 год	Письмо Шеффлера, губернатора колоний, Пюо, верховному комиссару в Сирии и Ливане

От независимости к оккупации: 1943–1967 годы

<i>Дата</i>	<i>Документ</i>
21 февраля 1944 года	Письмо мэра Шабьы Халида аль-Хатиба президенту Ливана
3 апреля 1944 года	Письмо земельного ведомства с просьбой о созыве заседания ливанско-сирийского комитета по пограничным вопросам
1945 год	Кадастровый план деревни Нхайле, 1:2000
20 февраля 1946 года	Кадастровый план района Мугр-Шабья, 1:5000
26 марта 1946 года	Протокол заседания совместного комитета по имущественным вопросам
1949 год	Указ № 104
18 января 1951 года	Пропуск, выданный начальником таможенной службы в южном Баниасе
Неизв.	Разрешение на строительство, подписанное комиссаром Марджьююна
29 июня 1961 года	Указ № 6936 (копия не представлена)
25 ноября 1963 года	Указ № 14539 (копия не представлена)
27 февраля 1964 года	Доклад № 3 ливанско-сирийского комитета по земельным вопросам
17 июня 1966 года	Доклад совета министров о работе совместного ливанско-сирийского комитета по пограничным вопросам
21 февраля 1967 года	Доклад № 3 совместного технического комитета
30 марта 1967 года	Указ № 7008
Февраль 1970 года	Доклад совместного ливанско-сирийского комитета по пограничным вопросам

Были также представлены 169 документов о праве собственности на землю в Шабье и Нхайле и их окрестностях, датированных 1898–2000 годами, и карта района в масштабе 1:25 000.
